Ein Radweg und Gastronomie

am Remsufer

Weinstadt Der Bürgertreff zeigt

Konzepte für die Umgestaltung des Birkelareals. Von Harald Beck

W Endersbach? Die Zukuntt des Ge-werbegebiets, auf dem zwischen Rems und B 29 einst die Traditionsnudeln produziert worden sind, ist das Haupt-thema der Weinstädter Bürgerversamm-lung in der Strümpfelbacher Gemeinde-halle gewesen. Man wolle die Bürger mit-schwere zuf dem Weg hin zu einer Neu-

nehmen auf dem Weg hin zu einer Neustrukturierung des attraktiven und ver-kehrsgünstig gelegenen Areals in dessen Besitz die Stadt zu einem größeren Teil ist, sagte Oberbürgermeister Jürgen Oswald.

Bürgerinteresse hält sich in Grenzen

So richtig voll ist die Gemeindehalle aller

So richtig voll ist die Gemeindehalle aller-dings nicht gewesen – trotz des ausdrückli-chen Angebotes, sich die bisher von drei Architekturbüros entwickelten Konzeptan-sätze nicht nur erläutern zu lassen, son-dern mit zu diskutieren und eigene Vor-

as wird aus dem Birkelareal in

Endersbach? Die Zukunft des Ge-

## Downhill im württembergischen Herzland

Etappe 2 Westwärts durch Wälder und Felder: der Weg in den Schwarzwald steckt voller Überraschungen. Von Michael Schmidt

Eine StZ-Serie in

dem VVS

Heute: von S-Universität nach Weil der Stadt

ie Strecke hat es in sich, vor allem, le Strecke nat es in sich, vor allein, wenn man mit Kindern fährt: Bier-gärten, die eher an Erlebnisparks erinnern, Freibäder, und – ganz wichtig für müde Krieger – jede Menge Ausstiegsmög-lichkeiten. Denn auf gut der Hälfte dieser Tour haben kleine und große Freizeitradler die Schienen der württembergischen Schwarzwaldbahn in Sichtweite. Und weil

da mittlerweile die S-Bahn bis Weil der Stadt selbst an Wochenenden im Halbstundentakt entlangsurrt, braucht man sich auch mit braucht man sich auen mit großem Gepäck in Form von Kinderfahrrädern, Bikean-hängern und sonstigen Ein-richtungsgegenständen aus Kinderzimmern bezüglich eines geordneten Rückzugs keine Sorgen machen.

Und dann ist da noch die Sache mit dem Familien-downhill durch das württem-bergische Herzland. Theore-tisch, das heißt nach Karte, geht es immer bergab, praktisch ist das vor allem für kleine Radgrößen nicht so.

auem tur keinen Kaugroßen nicht so.
Doch jammern wir nicht, Fahren wir lieber – ein typischer Vatersatz zum Familienausflug? Nun, das Fahren mit dem Aufzug
am Einstiegspunkt "Universität" ist so unausweichlich wie problematisch mit einem
breiten Kinderanhänger für zwei Kleine
und dem schwalen Romyen für siene Comund dem schmalen Rennrad für einen Ground dem schmalen Kennrad für einen Gro-ßen. Weil dieses Gespann locker die Länge eines Kompaktwagens erreicht, passt das zwar prima in die S-Bahn – aber nicht vom Tiefbahnsteig weg. Entweder lässt man die Zugmaschine temporär zurück. Oder die Kinder? Wer dieses Problem gelöst hat, rollt relaxt vom Hightech-Campus am Pfaffenwald bergab. Doch hier zeigt sich schor die Krux mit dem Gefälle: Gerade frischge-backene und hochmotivierte Radler ver-frachtet man besser in den Anhänger, denn die Senke hinab hat es in sich. Das gilt auch nach dem Schlenker am Katzenbacher Hof

nach dem Schlenker am Katzenbacher Hof (auf Esslinger Gemarkung) und erst recht bei der Abfahrt ins Glemstal hinter dem bezeichnenden Gewann "Blutbuche". Doch bald ist das Glemseck erreicht – und wir sind nicht die Einzigen mit heißen Bremsen. Neben Motorengedröhn satt gibt wie wie der Schlenker der Methode in der Schlenker der Schlenker und der Schlenker der Schlenker und der Schlenker es hier einen perfekten Biergarten und ein es nier einen pertekten Biergarten und ein echtes klassisches Ausflugslokal mit der gut gelaunten Wirtsfamilie Scheytt-Sonett dazu. Ein ziemlich stiller Oldtimer, der seit Jahren schon Kinderherzen höher schla-gen lässt, ist die grün-rostige Dampfwalze, die zum Vickten unter Wegtensen sinklicht die zum Klettern unter Kastanien einlädt Unseren 2.5 Jahre alten Testfahrer kann einzig die Aussicht weiter locken, dass endlich das Beiboot des Radanhängers zu Asphalt gelassen wird: Der Glemstalrad-

weg ist sanft genug für Laufrädchen aller weg ist santt genug tür Lautraacnen aiter Art. Bremsbackenverschleißfreundlich geht es die nächsten vier Kilometer ab-wärts, Weinberge grüßen. Das feine Rau-schen hinterm Wald ist übrigens nicht das Meer, sondern die Autobahn. Wer das Brückenlabyrinth unter dem Leonberger Dreieck erreicht hat, ist einer besonderen Erfriing nahe: Am Ortsrand von Eltinger

lockt das Leobad (siehe "Ba-

den gehen mit dem Bike").
Wer nun einfach dem
Flüsschen Glems folgt,
macht nichts falsch. Ab der Straße in den Silberberg haben einen die Autos wieder aber auch der Zug. Die Tour verläuft nun parallel zur Bahnstrecke. Ganz müde Vä-ter haben am S-Bahn-Haltepunkt Rutesheim die Chance uf einen Lift zurück – neber VVS auf einen Lift zurück – neben

der Stadt
der Stadt
der Stadt
tion, die treppen- und aufzugsfreie Bahnzugänge hat.
Doch weiterradeln lohnt
sich wegen des herrlichen Spielplatzes am

Längenbühl zwischen Silberberg und Renningen oder der netten Malmsheimer Orts mitte mit Café-Terrasse, Brunnen und spielfreundlicher Bachgestaltung – oder einfach wegen dem letzten Buckel, den der wackere Carl Julius Abel uns noch drei Kilometer vor dem Ziel in den romantischer Wiesengrund aufgeschaufelt hat: Die Schwarzwaldbahn ist kühn über Viadukte, Taleinschnitte und Böschungen durch das württembergische Herzland gen Westen ge-trieben worden. Eines haben die Bahnväter nicht ersonnen: obwohl die S-Bahn in Weil der Stadt ebenerdig hält, ist der inselartige Bahnsteig nur über steile Treppen zu erreichen – oder einen viel zu kurzen Aufzug.



Leobad An Rekordtagen stürmen schon mal 8000 Besucher das Eltinger Freibad. Doch wirk-lich überfüllt wirkt das 1991 eröffnete Spaßbad inch uberfullt wirkt das 1991 eröffnete Spälsbad mit seiner weitfäufigen uralten Parklandschaft auch dann nicht. Mit 50-Meter-Becken, 78-Meter-Wasserrutsche, allerlei Gesprudel und Geströme sowie einem Kinder-Wasser-Spielplatz erfüllt das Bad all das, was müde große und kleine Radler wieder fit macht. Täglich ab 7.30 Uhr geöffnet, direkt am Glemsradweg

Karten Die Detailkarten finden Sie unte www.stuttgarter-zeitung.de/tourderegion. Die Strecken der Tour de Region vom vergangenen Jahr sind im Radroutenplaner (Reiter: Themenrouten) unter www.vvs.de abgelegt, StZ

// Die Tour de Region unt v.stuttgarter-zeitung.de/tourderegion



Die Schwarzwaldbahn begleitet die Radfahrer - große wie kleine.

Foto: factum/Rebstock

## VON STUTTGART-UNIVERSITÄT NACH WEIL DER STADT



# uent im zu disknieren und eigene von-schläge einzubringen. Deutlich in der Mehrheit sind dort diejenigen gewesen, die in unterschiedlicher Funktion in Sachen Birkelareal ohnehin mit von der Partie sind, sei es als Verwaltungsmensch, Ge-meinderat oder Architekt. Drei Architekturbüros haben sich an ihren Info- und Gesprächständen mit ihren ren Info- und Gesprachstanden mit ihren Entwürfen den Bürgerfragen gestellt. Im Modell des Büros Baldauf ist das zentrale Element eine parallel zur Rems verlau-fende Erschließungsstraße. In Richtung Wohngebiet Trappeler sollen wenig lärmin-tensive Betriebe angesiedelt werden, die lauteren finden zur B 29 hin Platz. Am Demenfor ist Gestranomie und ein Bedwer Remsufer ist Gastronomie und ein Radweg eingeplant. Und für die Erschließung soll ein direkter B-29-Anschluss durch die Be-nedikt-Aucht-Wiesen zum Mittelan-schluss bei der Kläranlage sorgen.

scnuss bei der Kläranlage sorgen.
Die Esslinger Projekt-GmbH würde die zusätzliche Erschließung gerne direkt vom Kreisel beim Endersbacher Bahnviadukt unter der B 29 hindurchführen. Nach einer Art Messehallenprinzip würden die zur Verfügung stehenden Flächen kompakt mit kleineren Betrieben besiedelt werden.

### Das Flussufer als Freizeitelement

Entsprechend der Überlegungen der Pro-jektgruppe Umnet wäre auch eine Ver-kehrserschließung gen Westen hin zum B-29-Parkplatz bei Beinstein und in Verbindung mit der dortigen Anschlussstelle möglich. In Richtung Trappeler und Rems den-ken die Architekten an Büros, Verwaltunken die Architekten an Buros, Verwaltun-gen und Wohnungen, das Gewerbe soll sich in Richtung B 29 ansiedeln und der Be-reich Dienstleistung im Zentrum des Are-als. Das Remsufer, so lautet auch hier der Vorschlag, solle zum Freizeitelement samt Gastronomiebereich und ansprechender Ufergestaltung werden.

Hauptdiskussionspunkt an sämtlichen Planungsständen war in Strümpfelbach die Frage der Verkehrserschließung. Schließ-lich, so wurde vielfach zu bedenken gegeben, sei die Schorndorfer Straße, in die die nen, sei die Schorndorfer Sträße, in die die bisher einzige Erschließkungssträße mün-det, zeitweise schon jetzt heftig überlastet. Die diesbezüglichen Verkehrsvisionen der Planer allerdings haben längst nicht alle Weinstädter überzeugt. Schließlich liegt ei-ner Sträße zum Mittelanschluss die kom-plette Weinstädter Kläralage im Wog plette Weinstädter Kläranlage im Weg. Und die Anbindung in Richtung Viadukt behindert nicht nur die B 29, sondern auch noch ein größeres Pumpwerk.

## Was Wann Wo

POLIZEI FEUERWEHR RETTUNGSDIENST NOTRUF-FAX KRANKENTRANSPORT

acknang: Johannes, Backnang, Burgplatz 3, 0 71 91 / 85 08

6 8 9 08. Bad Cannstatt, Neckarvororte und Fellbach: Kur, Bad Cannstatt, Marktstr. 3, 07 11 / 56 76 79. Schorndorf, Althütte, Rudersberg, Welzheim: Gaupp'sche, Schorndorf, Oberer Marktplatz 1, 0.71.81 / 93.98.10

0 7181/93 98 10. Waiblingen, Korb, Kernen, Weinstadt, Remshalden, Winnenden und Umgebung: Central Dr. Pfeifer, Waiblingen, Alter Postplatz 2, 0 71 51 / 5 31 13. Dienstbereit von 8.30 bis 8.30 Uhr.

## Auf Eulensuche von Baum zu Baum

Winnenden Der Naturschützer Werner Fleischmann kennzeichnet junge Steinkäuze mit einem Ring. Von Annette Clauß

ummer 59 780 ist ein echtes Fliegengewicht. Der kleine Steinkauz mit den großen, gelben Augen bringt gerade mal 106 Gramm auf die Küchenwaage, die Werner Fleischmann auf einem Klapptisch mitten auf einer Streueinem Kiapptisch mitten auf einer Streit-obstwiese beim Stiftsgrundhof nahe Leu-tenbach aufgebaut hat. Bei den zwei Ge-schwistern der kleinen Eule hat die Waage eben 149 und 145 Gramm angezeigt – ein gewaltiger Unterschied. "Der wird es schwer haben", sagt Fleischmann mit ei-nem Blisch und den Wiedlung der in einer nem Blick auf den Winzling, der in einer Hand Platz findet. Der etwa drei Wochen Hand Platz lindet. Der etwa drei wochen alte Jungvogel zappelt nicht, kein Piepser dringt aus seinem gekrümmten Schnabel. Geduldig lässt er sich wiegen, dann greift Fleischmann zu einem Lineal, nimmt vor-

sichtig den rechten Flügel der kleinen Eule zwischen zwei Finger und breitet ihn aus, um die Außenschwingen zu messen. "31 Millimeter Federlänge, 21 Millime-ter Kiellänge", diktiert Werner Fleisch-mann seinem Helfer Rolf Pfaff, der alle mann seinem Heiter Höll Pfatt, der alle Maße sorgfältig in ein Formular einträgt. Dann greift Fleischmann zur Zange und legt dem kleinen Kauz einen Metallring ums linke Bein. Ein Buchstabencode ist da-rin eingraviert, dahniter steht eine fünfstellige Zahlenkombination. Sie sorgt dafür. dass Nummer 59 780 sowie seine Geschwis ter 59 781 und 59 782 in der Datenbank der Vogelwarte Radolfzell registriert werden können. So haben die Naturschützer eine Chance, den weiteren Lebensweg der klei-nen Steinkäuze zu verfolgen.



Geduldia lässt sich der kleine Kauz einen Rina um das Rein vernas

Alle Jahre wieder, irgendwann Mitte Juni, macht sich Fleischmann mit der Zange und sonstigem Zubehör auf die Su-che nach dem Steinkauznachwuchs rund che nach dem Steinkauznachwuchs rund um Winnenden. Ungefähr 120 Röhren aus Holz haben die Naturschützer als Brut-platz an Streuobstbäumen befestigt. Das heißt, dass Fleischmann jedes Frühjahr mit der Leiter von Baum zu Baum zieht, hienerfratzund einen Blick im Gubanne hinaufsteigt und einen Blick ins Zuhause der jeweiligen Eulenfamilie wirft. Wenn er der jeweiligen Eulenfamilie wirft. wenn er fündig wird, beringt er die Steinkäuze – die Jungvögel am linken, die alten Tiere am rechten Bein. Danach dürfen sie wieder in ihr Zuhause schlüpfen, das knapp einen Me-ter lang ist und einen Durchmesser von rund 20 Zentimetern hat.

Im Herbst, wenn Familie Steinkauz aus Im Herbst, wenn Familie Steinkauz aus-gezogen ist, gehen die Naturschützer ein weiteres Mal von Baum zu Baum und reini-gen die Röhren für die nächste Saison. Das Eingangsloch der Röhren ist immer in Rich-tung des Stammes ausgerichtet: "Wenn ei-nes der Kleinen rausfällt, läuft es am nes der Kleiner raustant, nautt es am Stamm wieder hoch und kann dann zurück in die Röhre kriechen." Meist sitzen zwi-schen zwei und vier Junge in der Röhre, die hauptsächlich von der Mutter versorgt wer-den. Sie und der Vater gleichen sich mit ihren der Meister wer Geschen in der ihrem dunkelbraunen Gefieder mit weißen Tupfen fast wie ein Ei dem anderen - nur der Brutfleck, eine nackte und dadurch be

der Brutfleck, eine nackte und dadurch be-sonders warme Stelle am Bauch, weist da-rauf hin, dass ein Tier weiblich ist. In Schwaikheim ist Heinz Bechtle für das Wohl der Steinkäuse zuständig, Rolf Pfaff will sich künftig um die Region Backrtart will sien kuntig um die keigon back-nang kümmern. Bevor er jedoch selbststän-dig Steinkäuze aus den Niströhren nehmen und ihnen einen Ring verpassen darf, muss er zwei Jahre lang einen erfahrenen Berin-ger begleiten. Erst wenn er seine Lehrzeit absolviert hat, erteilt das Regierungspräsi-dium Stuttgart ihm die Erlaubnis, allein hermischen, denn der Steinkeur zicht auf loszuziehen, denn der Steinkauz steht auf der roten Liste der gefährdeten Arten.

des Rings zusammen, bis sie passgenau aufeinander stoßen. "Der Ring muss ganz geschlossen sein, sonst verletzen sich die Vöseniossen sein, sonst verietzen sien die Vo-gel, "Auch die Brutröhren sind nummeriert und ihre geografischen Koordinaten in der Datenbank hinterlegt. Die genaue Erfas-sung liefert den Vogelforschern wichtige Informationen. Etwa die, dass die meisten Flüen zich im Unterheim zum 200 Villen. Tiere sich im Umkreis von rund 20 Kilometern ihres Geburtsortes ein neues Zuhause tern inres Geburtsortes ein neues Zunause suchen. Die Steinkauzeltern bleiben dem Standort und ihrem Partner treu. Und doch hat Heinz Bechtle im vergangenen Jahr einen Steinkauz entdeckt, den er dank des Rings als gebürtigen Helgoländer identifizieren konnte. Im Gegenzug ist ein titizieren konnte. Im Gegenzug ist ein Schwaikheimer Kauz in Burgund aufge-taucht. Mal sehen, wohin Nummer 59 780 und seine Geschwister ziehen, wenn sie erst flügge geworden sind. Rolf Pfaff hofft, dass sie in Richtung Backnang fliegen, da-mit er im kommenden Frühjahr nicht um-cont unf flie Leiter steint. sonst auf die Leiter steigt.

**Bedroht** Der Steinkauz (Athene noctua) gehört zu den kleinsten Eulenarten Europas, die Tiere wiegen rund 200 Gramm, haben eine Flügelspanne von bis zu 60 Zentimetern und sind etwas kleiner als eine Amsel. Der vorwiegend was keiner als eine Arnset. Der Worwiegerin nachtaktive Vogel ernährt sich von Mäusen, In-sekten und Regenwürmern. Seine großen gel-ben Augen geben ihm ein koboldhaftes Ausse-hen. In Deutschland steht der Kauz auf der Liste der vom Aussterben bedrohten Vögel

Stadtsymbol Der Steinkauz war das Wanne Stadtsymbol Der Steinkauz war das Wappen-tier Athens und wurde auf den dort verwende-ten Geldstücken abgebildet, die deshalb den Namen "Eulen" trugen. An Geld mangelte es damals in Athen nicht, was die Entstehung der Redensart "Eulen nach Athen tragen" erklärt, die eine überflüssige Tätigkeit bezeichnet, wie etwa Geld ins reiche Athen zu bringen, anc